



**ARTWEI 5th PROJECT MEETING, Frombork 16-18 May 2012**

## **Vistula Lagoon photo competition**

**Lena Szymanek<sup>1</sup>, Alekander Drgas<sup>1</sup>,  
Lidia Leytsina<sup>2</sup>, Boris Chubarenko<sup>2</sup>**

**<sup>1</sup> National Marine Fisheries Research Institute, Gdynia, Poland**

**<sup>2</sup> Baltic Institute for Ecology of Hydrosphere, Ltd., Kaliningrad, Russia**



Part-financed by the European Union  
(European Regional Development Fund)





## Vistula Lagoon photo competition

### „The Vistula Lagoon: past and present time - true stories”

- Target group: school children from communes around the lagoon (PL & RUS)
- Photos: up to three pairs of photographs (in arrangement: 1 contemporary and 1 historical along with a text describing the history linking the contemporary and historical photograph (one description for one pair of photos, up to 500 words).



Każde miejsce

ma swoją historię

[www.demotywatory.pl](http://www.demotywatory.pl)



Part-financed by the European Union  
(European Regional Development Fund)



## Vistula Lagoon photo competition

- Time-frame: **March 5 - June 10, 2012**
- Awards:
  - 1st place: **digital camera**,
  - 2nd and 3rd place: **prizes in kind**,
  - guided **tour** in the Gdynia Aquarium

The school, which pupils will participate most actively in the competition, will receive the **computer** as an award.

The best works will be printed in the form of **calendar** for 2013 year



## Announcements

### POLAND

- 150 schools
- > 80 packages with posters
- ~250 posters
- e-mail correspondence
- ARTWEI [www](http://www.balticlagoons.net/artwei)

### RUSSIA

- ? schools
- e-mail correspondence
- ARTWEI [www](http://www.balticlagoons.net/artwei)



ARTWEI

# KONKURS FOTOGRAFICZNY

## ZALEW WIŚLANY: PRZESZŁOŚĆ I TERAŹNIEJSZOŚĆ – PRAWDZIWE HISTORIE

Zapraszamy do udziału uczniów szkół podstawowych i ponadpodstawowych.

Na laureatów konkursu czekają atrakcyjne nagrody ufundowane przez **Morski Instytut Rybacki - Państwowy Instytut Badawczy**

Termin nadsyłania prac:  
**10 czerwca 2012 roku.**  
Szczegóły i regulamin na:  
[www.artwei-photo.eu](http://www.artwei-photo.eu)

Nie wybieramy miejsca gdzie się rodzimy, warto jednak wiedzieć jak zmieniło się miejsce, w którym żyjemy, warto poszukać śladów naszych poprzedników, spojrzeć na teraźniejszość oczami poprzednich pokoleń.

Spróbuj znaleźć stare zdjęcia miejsc i ludzi związanych z Zalewem Wiślanym a potem weź aparat fotograficzny i pokaż jak obszedł się z nimi czas. Spróbuj znaleźć ludzi, którzy pamiętają jak świat, który dzisiaj nas otacza, a który pokażesz na swoich zdjęciach wyglądał 20 czy 50 lat temu. Może ktoś będzie chciał opowiedzieć Ci historie miejsc, na które teraz patrzysz. Spisz ją i przedstaw razem ze zdjęciami - czasem słowo więcej mówi niż obraz.



Action for the Reinforcement  
of the Transitional Waters' Environmental Integrity



Part-financed by the European Union  
(European Regional Development Fund)



Konkurs organizowany jest przez Morski Instytut Rybacki (Państwowy Instytut Badawczy) w ramach międzynarodowego projektu: AIPREI (Action for the Reinforcement of the Transitional Waters' Environmental Integrity - "Działania na rzecz wzmacnienia środowiskowej integralności i poprawy gospodarki" Wzmacnianie integralności środowiska w "ZEC" - The Water Union Deutschland / Österreich / Ukraine na Bałtyku Wschodnim) (dla szkół podstawowych i ponadpodstawowych)





About the Project	Project Partners	Components	Project Pilot Areas	Media & Pub
Contacts	"Photo Competition"	Best Practise Knowledge: CASE STUDIES	CODE OF	

## Россия. Калининградский залив

### Фотоконкурс "Вислинский залив: прошлое и настоящее. Реальные истории"

5 марта – 10 июня 2012 г.

Мы не выбираем, где нам родиться. Этот выбор делают за нас наши родители. Но где бы мы ни родились мы можем выбрать, как нам жить. И этот выбор влияет на то, как выглядит место нашего проживания сейчас, и как оно будет выглядеть в будущем. Стоит знать, как это место изменялась в течение десятилетий, стоит изучать историю семьи, стоит пытаться взглянуть в настоящее глазами прошлых поколений. Эти размышления натолкнули на идею фотоконкурса. Попробуйте найти старые изображения мест или людей, как-либо связанных с Вислинским заливом, затем возьмите свою фотокамеру, найдите эти места или этих людей и покажите всем, на что способны время. Попытайтесь найти людей, которые помнят, как изменился за последние 20-50 лет окружающий мир. Возможно, они смогут рассказать о месте, которое вы запечатлели. Запишите эти истории и добавьте свои фотографии; иногда слова бывают не менее выразительными, чем фотографии.

Фотоконкурс проводится Национальным морским исследовательским институтом рыбного хозяйства (Польша, г. Гдыня) совместно с отделением общественной организации Marine and Coastal Union в Германии (EUCS-Germany) и Балтийским институтом экологии гидросферы (Россия, Калининград) в рамках международного проекта ARTWEI («Укрепление целостности окружающей среды трансграничных переходных вод в районе Южной Балтики»).

Основная цель конкурса – поддержание природных и культурных ценностей региона Вислинского залива с польской и российской сторон. Мы уверены, что фотоконкурс укрепит связь между молодым поколением, регионом и его историей.

Мы приглашаем учащихся школ принять участие в нашем конкурсе. Каждый участник может предоставить до трех пар фотографий. Каждая пара должна представлять ситуацию, место, или людей в прошлом и в наши дни.

Polska. Zalew Wiślany  
Konkurs trwa od 5 marca do 10 czerwca 2012 roku

## KONKURS FOTOGRAFICZNY

ZALEW WIŚLANY:  
PRZESZŁOŚĆ I TERAŹNIEJSZOŚĆ  
- PRAWDZIWE HISTORIE

Zapraszamy do udziału uczniów szkół podstawowych i ponadpodstawowych.

Na laureatów konkursu czeka atrakcyjne nagrody ufundowane przez Morski Instytut Rybacki Państwowego Instytut Badawczy

Termin nadsyłania prac: 10 czerwca 2012 roku.  
Szczegóły i regulamin na: [www.artwei-photo.eu](http://www.artwei-photo.eu)

Nie wybieramy miejsca, gdzie się rodzimy, to rodzimy się tam, gdzie jesteśmy. Ale od nas zależy, jak to miejsce będzie wyglądać w przyszłości. Warto też wiedzieć, jak zmieniło się miejsce, w którym żyjemy. Stąd śladów naszych poprzedników, spojrz na teraźniejszość oczami poprzednich pokoleń. Stąd pomysł konkursu fotograficznego. Spróbuj znaleźć stare zdjęcia miejsc i ludzi związanych z Zalewem Wiślanym a potem weź aparat fotograficzny i pokaż jak obszedł się z nimi czas. Spróbuj znaleźć ludzi, którzy pamiętają jak świat, który dzisiaj nas otacza, a który pokazałeś nam 20 czy 30 lat temu. Może ktoś będzie chciał opowiedzieć Ci historię miejsca, na które teraz patrzysz. Spróbuj znaleźć ludzi, którzy pamiętają jak świat, który dzisiaj nas otacza, a który pokazałeś nam 20 czy 30 lat temu.

Spróbuj znaleźć stare zdjęcia miejsc i ludzi związanych z Zalewem Wiślanym a potem weź aparat fotograficzny i pokaż jak obszedł się z nimi czas. Spróbuj znaleźć ludzi, którzy pamiętają jak świat, który dzisiaj nas otacza, a który pokazałeś nam 20 czy 30 lat temu. Może ktoś będzie chciał opowiedzieć Ci historię miejsca, na które teraz patrzysz. Spróbuj znaleźć ludzi, którzy pamiętają jak świat, który dzisiaj nas otacza, a który pokazałeś nam 20 czy 30 lat temu.




Action for the Reinforcement of the Transitional Waters' Environmental Integrity



Nie wybieramy miejsca, gdzie się rodzimy – jest ono konsekwencją wyborów naszych Rodziców i Dziadków. Ale od naszych wyborów zależy jak to miejsce wygląda teraz i jak będzie wyglądać w przyszłości. Warto też wiedzieć, jak zmieniło się miejsce, w którym żyjemy, warto poszukać śladów naszych poprzedników, spojrz na teraźniejszość oczami poprzednich pokoleń. Stąd pomysł konkursu fotograficznego. Spróbuj znaleźć stare zdjęcia miejsc i ludzi związanych z Zalewem Wiślanym a potem weź aparat fotograficzny i pokaż jak obszedł się z nimi czas. Spróbuj znaleźć ludzi, którzy pamiętają jak świat, który dzisiaj nas otacza, a który pokazałeś nam 20 czy 30 lat temu.

# Results



**ARTWEI**




**Konkurs fotograficzny ARTWEI**

Szukaj  
Edytuj zdjęcia

**Logowanie/Rejestracja**

**Konkurs fotograficzny: „Zalew Wiślany: przeszłość i teraźniejszość – prawdziwe historie”**  
05.03.2012 - 10.06.2012

[Regulamin konkursu](#)  
[Правила фотоконкурса](#)  
[www.artwei-photo.eu](http://www.artwei-photo.eu)

**Konkurs fotograficzny ARTWEI**

**Szukaj**


Szukaj terminu:

Hasła: Wybierz do 4 słów kluczowych.

Rozdzielczość:

Obszar zainteresowań: ☐ Szukaj tylko zdjęć w obrębie pokazanego obszaru.

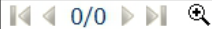
Przybliż Twój obszar zainteresowania



POWERED BY Google

Dane do Mapy ©2012 Tele Atlas - warunki korzystania z usługi

**Wszystkie zdjęcia (0)**



0/0

